

— Kẻ thù của anh là ai?

— Em biết tên hắn làm gì?

— Trái lại, em cần biết. Em cần biết để rửa cho hắn chóng chết. Theo tục lệ nước em, biết tên kẻ thù là việc tối lợi.

— Anh không muốn em bị liên lụy.

— Yêu anh, em sẵn sàng cùa bùi xe ngọt với anh.

— Em dừng ngoài là hơn.

— Lạ quá! Sai sao anh có giấu quanh, không cho em biết điều em có quyền biết. Phải chăng em là gánh nặng cho anh.

Li Huê đã dồn Mel vào ngõ bi. Miền cưỡng, hắn phải nói tên Valép. Mắt nàng hơi tái, song lớp phấn hồng dành rất khéo đã che lấp sự thay đổi diện mạo.

Về phía Mel, hắn giật mình thon thót. Một niềm hối hận mènh мóng dâng lên trong lòng. Đầu xe Opel ngoai đường, hắn đã phạm phải khuyết diêm nặng nề. Tiết lộ tên của Valép cho một vũ nữ nhẹ dạ còn là khuyết diêm nặng nề hơn. Tiếy tinh nhau buồn rầu, Li Huê thở thê:

— Kẻ nó. Không ai làm gì được anh đâu. Anh yêu em không?

— Yêu lắm. Vì em, anh có thể chết được mà không tiếc nuối.

— Dừng nói gõ.

— Thật đấy.

Ngon đèn đêm lai tắt. Căn phòng chìm vào yên lặng. Li Huê với tay lấy chai rượu huýt ky,

rót cho Mel Hắn uống một hơi cạn nửa chai. Li Huê là tay thần tửu. Mel đã say mềm mà nàng vẫn tĩnh táo như chỉ uống toàn nước lạnh. Hai vỏ chai huýt ky nằm lồng lóc trên nền nhà. Mel nằm nghiêng, chân quặp cái gối tròn, mắt lิm đิm. Nang rón rén khua chân xuống đất tim giép.

Tím không ra, nàng đi chân đất sang buồng ăn. Buồng này có hai máy điện thoại, một cái đặt trên bàn, cái kia lắp trong tủ buýp-phê. Nàng cùi xuống mở khóa. Tủ buýp-phê thường được khóa hai nấc. Nàng luôn tay vào, nhắc điện thoại ra, và trong bóng tối nàng quay số một cách thản thao và điềm tĩnh.

Nàng chờ hai phút, đầu giây mới có tiếng trả lời. Nàng nói bằng Anh ngữ.

— Xin lỗi, đây phải phòng mạch của bác sĩ Tét-di không?

Im lặng một phút. Rồi có tiếng đáp:

— Bà lầm rồi. Đây là hằng buôn Mit-su-bit-si.

Nếu Mel còn tỉnh và nghe được mầu đối thoại, hắn sẽ giật mình, nòi gai ố. Vì đó là cuộc trao đổi mật hiệu liên lạc. Li Huê nói một hơi, giọng trầm trầm, không mảy may xúc động:

— Anh phải không? Hiện Mel ở trong nhà em. Thái độ của nàng kỳ quặc lắm. Bay giờ, anh muốn em làm gì?

— Em cố giữ hắn lại, dừng cho đi đâu cả.

— Bao lâu nữa anh đến?

— 15 phút, được không?

Li Huê cắt ống nói vào chỗ cũ, rồi khóa tủ

búy-p-phè. Nàng vừa mở cửa buồng ngủ thì đèn bật lên sang quac. Mel đứng sững nhìn nàng, mắt đỏ ngầu, không rõ vì say rượu hay vì giận dữ. Luồng mắt khác thường của hắn làm nàng lo sợ. Nàng linh tinh hắn đã rình sau cửa hồi nãy. Cố thu vẻ duyên dáng vào cái miệng hám tiếu, nàng hỏi :

— Kia, anh tỉnh rồi ư ?

Mel không đáp, chỉ đưa hai bàn tay lên ngắm. Những ngón săn sùi đã bẻ gãy nhiều cái cò vò tội. Lí Huê rùng mình, Mel tiến lên một bước.

Hắn hỏi bằng giọng tinh táo, chưa dày chêt chóc :

— Lí Huê ? Vừa rồi, có đi đâu ?

• • • • • • • • • • • •

Qua khỏi trường đua ngựa San Ladarô, Lê Diệp cho xe bình bịch chạy chậm lại. Trong thời gian công tác tại Mani, chiếc Hạc lây cục mảnh này đã giúp chàng nhiều việc. Ngồi phía sau, trên cái yên êm ái, Văn Bình có cảm tưởng đang dự một cuộc đua vô địch hào hứng.

Gió đánh phèn phật vào da thịt hai người. Đến đầu đường Sarô, Lê Diệp bảo bạn :

— Góm, con đường gì mà tối thế ? Lạ nhỉ, thiểu gì địa điểm an toàn mà Valép lại rúc đầu vào chỗ này ?

Sự ngạc nhiên của Lê Diệp rất xác đáng. Con đường Sarô ở tit phía bắc thành phố Mani. Toàn thể các nghĩa trang của thủ đô Phi được tập trung

trong khu vực này, như nghĩa trang I-đ-ma, nghĩa trang Trung hoa, và nghĩa trang Phia Bắc.

Ban ngày, quang cảnh đã ám đạm, dùi hiu, thì trong bóng đêm bí mật, khu Sarô còn ám đạm và dùi hiu hơn. Valép ở trong một tòa nhà rộng mênh mông, gần nghĩa trang Trung hoa.

Văn Bình chắt lưỡi :

— Người nào, của ấy, câu châm ngòu xưa đúng thật. Với bộ mặt quý nhập tràng, và con mắt đầy tròng trắng, Valép chọn cái biệt thự gần bãi tha ma heo hút này cũng phải.

Kẻ yếu bóng vía bước qua biệt thự của Valép phải rụt tóc gáy. Bên ngoài là một bức tường cao, rêu xanh mọc kín. Khu vườn bát ngát chứa toàn bóng cây rậm rì, thiều não. Căn nhà chính giữa lại quét ối màu sám, với những cánh cửa sơn đen, trông khác nào những con dơi không lồ, trầm tư mặc tưởng trong đêm khuya thanh vắng.

Văn Bình và Lê Diệp đầy cõng bước vào một cách đàng hoàng. Mel đã dặn kỹ là căn nhà khang có người gác. Valép ở một mình bên trong, với con bẹt-giè sòn-node kinh khủng. Ban đêm con chó được, nhốt trong phòng với chủ. Đầu được thả ra, con sòn-node này kêu óng còn là vật đáng sợ nřa.

Mùi àm mổ xông lên. Văn Bình lấy khăn bịt mũi để khỏi hắt hơi. Đề Lê Diệp đợi ở ngoài. Văn Bình mò mẫm vào bên trong. Cung đi sâu vào, chàng cung ngửi thấy mùi àm mốc lợn mửa. Có lẽ trong hàng chục năm, ngôi nhà này chưa được quét dọn. Tầng dưới không có mìn đồ gỗ nào.

Cầu thang bằng gỗ rộng thênh thang như được làm ra để hai ba mươi người cùng lên một lúc.

Nhờ tia sáng trăng hắt bạc xuyên vào, chàng trèo lên lầu, không phải rọi đèn bẩm. Một đòn muỗi đòi đâm bò vào mặt chàng. Hoa mắt, chàng dừng lại ở đỉnh cầu thang, nhìn quanh mình để định phương hướng.

Một lần chớp xẹt lên ở dưới vườn.

Đó là lần tình từ các nấm mồ bốc lên. Qua khung cửa rộng nhìn xuống vườn, Văn Bình thấy một màu trắng xóa rùng rợn, màu trắng của hàng ngàn chục tháp bằng xi măng.

Nghe tiếng động nhẹ, chàng rút súng ra, cầm ấm lầm trong tay. Lần trong mùi ấm mộc nghẹn lưỡng họng, vừa thoảng lên một hương thơm béo ngậy.

Khứu giác rất nhạy của chàng nhận ra khói thuốc thơm. Mùi thơm từ căn phòng bên phải thoảng ra. Chàng nắm rạp xuống, bò vào. Chàng sợ Valép dùng khói thuốc lá làm bẫy gạt chàng.

Tuy quen với bóng tối, đôi mắt chàng vẫn không quan sát được tường tận, vì ngoài vườn ánh trăng suông đã bị mây đen nuốt chửng, và trong phòng tối om như dưới hầm mỏ than, chàng rón rén đứng dậy, lưng áp vào tường. Bàn tay chàng vừa dựng vào cái bật đèn.

Anh điện sáng quắc tràn ngập gian phòng.

Trước mặt Văn Bình, kê sát cửa sổ là một cái ghế hành lớn bọc nỉ đen. Một người ngồi ngả đầu vào thành ghế xây lưng lại phía chàng, một vòng khói từ từ bốc lên.

## TỪ CHIỀN NGOÀI KHƠI

Chàng quát dỗng dạc:

— Valép, giơ tay lên?

Người ngồi trong ghế đáp, giọng trầm trầm:

— Chào ông. Tôi không phải là Valép. Tôi chỉ là thuộc viên, được lệnh ngồi đây đợi ông đến thăm.

Nói đoạn người ấy đứng dậy lẳng lặng lẽ quay lại nhìn Văn Bình. Hắn là người Phi, nhõ nhahn, den dủi và xấu xí. Văn Bình ra lệnh:

— Tiến lại phía này, và không được cử động. Khẩu súng này không dung tha kẻ nào định kháng cự.

Người lạ cười ngặt nghẽo:

— Ông lầm to rồi. Trong mình tôi không có một tấc sắt cồn con, chứ đừng nói là súng lục nữa. Nếu tôi định ám hại ông, tôi đã nấp sẵn trong bóng tối dưới nhà, không đợi gì chờ ông lọt tới đây. Tôi đốt thuốc lá thơm cốt làm hiệu cao ông vào phòng. Ông quên rồi sao?

Văn Bình nín thinh. Sở dĩ Valép cho thuộc viên ngồi đợi là để điều đình với chàng. Chàng bèn dẫu diu:

— Valép đi đâu?

— Lát nữa, ông ấy tới. Đáng lẽ ông ấy ngồi đợi ông, nhưng giờ chót có việc gấp phải đi liền. Ông ấy dặn tôi mời ông nán lại một lát, vì có chuyện ích lợi muốn bàn. Xin ông coi chúng tôi là bạn, không phải là thù.

Văn Bình đè ý thấy hắn dùng tiếng «các ông». Sự kiện này chứng tỏ Valép biết Văn Bình cùng đi với Lê Diệp. Văn Bình chưa tìm ra câu nói thích hợp thì gã diệp viên lạ mặt tiếp :

— Tôi trân trọng yêu cầu Ông một điều. Hiện Ông còn người bạn nấp dưới vườn. Mời Ông bạn lên đây tiện hơn, vì Valép sắp về, xảy ra xung đột phiền lấm.

Nhac thấy cái Ông nhòm hòng ngoại tuyển đè trên ngực cửa sổ. Văn Bình biết là đối phương đã bố trí chu đáo. Ông viễn kinh đã khám phá ra chàng và Lê Diệp, ngay sau khi hai người mở cửa vào vườn.

Cầm ống viễn kính, người lạ mặt nói :

— Ông thấy chưa ? Đây là một bằng chứng cụ thể về thái độ thân thiện của chúng tôi. Nếu coi các Ông là kẻ thù, thì chỉ cần đặt một khẩu tiều liên ở đây là nội vụ được giải quyết trong vòng nửa phút.

Văn Bình cười nhạt :

— Tôi không thích nghe giọng nói trịch thượng và kiêu căng ấy. Hạ sát những người như tôi không dễ như anh tưởng đâu. Anh coi chừng ! Không khéo kẻ mất mạng lại chính là anh và Valép.

Người lạ mặt khen Ông tò vò giận bờm :

— Tôi thành thật xin lỗi Ông. Thật tâm Valép muốn thương thuyết với các Ông, chứ không g muốn gây thù, chuốc oán. Một lần nữa, tôi thiết tha yêu cầu Ông mời người bạn dưới vườn lên đây.

Văn Bình thò đầu ra ngoài cửa sổ kêu tên Lê Diệp. Ba phút sau, Lê Diệp ngồi chỉnh chén rong ghê sa-lông đối diện người lạ mặt. Văn

## TỨ CHIỀN NGOÀI KHƠI

Bình gác chân chữ ngũ hút thuốc Salem. Người lạ mặt đưa tận tay chàng một cái phong bì nhỏ. Xέ ra, chàng thấy một mảnh giấy, ghi những giòng chữ đánh máy như sau :

Kính gửi quý đồng nghiệp Nam Việt,

Hợp sức với nhau để tiến tới đích, bao giờ cũng hơn riêng rẽ, nên tôi đề nghị ký một bản mật ước với các Ông. Cũng như chúng tôi, các Ông thù bạn Huk-balahap. Không lẽ chúng ta không bắt tay được nhau, và cứ coi nhau là cứu địch mồi.

Tôi rất hân hạnh được đón rước các sứ giả của Sở Tỉnh Báo Nam Việt trong ngôi biệt thự xoàng xinh này. Nếu các Ông băng lòng xóa bỏ tí hiềm để cùng chúng tôi đánh bại bọn Huk, thì xin mời ở lại chờ tôi. Đúng 4 rưỡi sáng, tôi sẽ có mặt.

Trân trọng,

Valép

Giám đốc trú sứ

Tỉnh báo hải ngoại Nam tư  
tại Mani.

Văn Bình đã gặp nhiều hoản cảnh trong cuộc đời tinh bao, song ít lần nào éo le bằng lần này. Chức giám đốc trú sứ của các tờ chức do thám không phải là vinh dự công khai để có thể trưng diện trên tấm danh thiếp. Tự nhận là giám đốc trú sứ do thám Nam tư, Valép đã đánh lá bài thành thật. Quả tinh Valép muốn hợp sức với chàng ! Vả lại, Valép còn biết chàng là nhân viên tinh bao Việt nam. Tại sao hắn biết ? Câu hỏi rồi beng này, chàng chưa thể trả lời.

Tiếng kèn xe hơi pin pin ngoài cổng. Gã lật mặt chỉ tay ra cửa sổ :

— Thưa, ông Valép đã về.

Văn Bình có cảm giác như luồng điện chạy rần rần trong cơ thể. Chàng sắp đung dầu với một tinh hoa của nền diệp báo cộng sản Nam tư. Chàng liếc nhìn Lê Diệp. Anh chàng sẽ vườn vẫn dám minh trong thái độ điềm tĩnh thường nhật.

Tiếng giày của Valép nẹn đều đều trên thaog gác.

— Li Huê, vừa rồi, cô đi đâu?

Câu hỏi chát chúa của Mel giáng vào đầu nàng vũ nữ như nhát búa cực mạnh. Nàng té tái trong một phút, da mặt nhợt hán, tuy nàng cố giữ bình thản.

Mel không dại gái như nàng làm tưởng. Hắn dám đuổi vì càng, nhưng sau một lúc hờ hênh và khờ khạo, hắn đã lấy lại phong độ cũ, phong độ sắt máu của bọn giàn diệp chuyên nghiệp.

Thấy nàng không đáp, Mel nắm lấy tay áo ngủ mỏng như tờ bìa mà nàng khoác lấy lè vào người. Xoạc một tiếng, chiếc áo bằng voan óng ánh rách toang, da thịt của Li Huê hiện ra lồ lộ. Mel vừa vỗ tinh chạm vào võ kbi siêu việt của Li Huê.

Cái miệng há hốc, cặp mắt dờ dẫn như bị thôi miên của Mel chứng tỏ hắn không thể đứng dừng trước sắc đẹp mê hồn của nàng. Nàng ưỡn người,

dừng nghiêng nghiêng, dè tôn cao những đường cong tuyệt vời trên ngực, đồng thời nàng nhoẻn miệng cười như hoa nở với hấn lần nữa.

Mỗi đường gân xanh nồi bật trên cõi gáy đàn ông. Trong nội tâm hắn, đang diễn ra một cuộc giằng xé kịch liệt giữa ái tình và bồn phận. Hắn bóp mạnh bàn tay búp măng của nàng :

— Kia, sao cô chưa nói? Khô quá, thật tôi không ngờ... Tôi không ngờ...

Li Huê chống chế :

— Nào em làm gì đâu... Phải nói em không ngờ mới đúng. Em không ngờ anh ghen tuông vu vơ như thế.

Gã đàn ông dám tay xuống bàn đêm làm cái đèn này lên suýt đốt :

— Ghen tuông? Cô biện bạch giỏi thật. Tôi không phải là anh nông phu chất phác dè cô có thể phỉnh phờ dễ dàng. Tôi đã nghe hết câu chuyện lén lút của cô trong điện thoại.

Hắn bắt nọn nàng, vì thắt ra khi nàng đặt điện thoại vào giá, sửa soạn khóa cửa tủ hấn mới sực tỉnh và bước ra theo. Tuy nhiên, một vài chi tiết khả nghi nhỏ nhặt đã tố cáo nàng : là gái nhảy, tại sao nàng dùng hai máy điện thoại? Tại sao nàng giấu một máy trong tủ búp-phê? Tại sao nàng giấu hắn?

Li Huê có nhiều kinh nghiệm, song chưa phải là đối thủ đồng cân đồng lạng của Mel về mưu trí. Thủ đoạn bắt nọn già dặn của hắn đã thành công. Nàng tố vẻ bối rối, mắt chớp lia lịa. Mel bồi thêm một quí kẽ nữa :

— Tôi đã nhe, nghe hết, có hiểu chưa? Nhưng tôi muốn tự có thuật lại những lời cô nói. May ra, tôi sẽ tha thứ cho cô. Nếu không...

— Anh nhả, tâm giết được em ư?

— Bắt buộc. Vì chính cô định giết tôi trước Cô thù tôi đi. Bằng không, tôi có cách khác ép cô thù tôi.

Li Huê bật lên khóc. Nàng khóc, nửa vì sợ Mel thi hành ý định, nửa vì muốn kéo dài tình thế, đợi đồng bọn đến giải cứu. Nhưng Mel đã đọc được trong óc nàng.

Hắn rú lên cười the thé:

— Hừ, những giọt nước mắt cá sấu của cô càng làm tôi ghét cô nhiều hơn. Tôi sẽ giết cô. Tôi sẽ giết cô ngay bây giờ.

Li Huê lùi dần vào sát tường. Hai bàn tay nàng quờ ra sau, mười móng tay nhọn tó đỏ cao sâu vào vòi. Mắt đục ngầu, Mel vung tay phải lên. Cái tát kinh thiên động địa làm má nàng chảy máu, và nàng ngã chui xuống giường.

Nàng nằm ngửa, hai chân dang ra, mảnh áo voan vướng lại thành cục tròn trên đệm. Hắn cùi xuống, định bóp cổ nàng. Mấy lần đưa tay xuống, hắn lại ngập ngừng. Nhiều câu hỏi múa may trong đầu hắn. Vẫn biết nàng có cử chỉ ám muội, nhưng có đúng là nàng phản bắn, hay đó chỉ là phỏng đoán? ●

Hơn nữa, nằm sóng soài trên niêm trăng toát, nàng có một sức hấp dẫn phi thường. Trái chín dâng kề tận miệng, đầy nhựa ngọt ngào, không

## TÚ CHIỀN NGOÀI KHỎI

người đàn ông nào trên quả đất có thể gạt bắng. Như người diên, Mel dâ vào ngon đèn đêm. Ánh điện tắt ngút, hắn nhảy bồ vào thân thể Li Huê.

Vừa khi ấy, cánh cửa trông ra vườn bị ai đạp mạnh vào mở tung.

Một bàn tay quen thuộc đã bật đèn lên. Bốn giây đèn ống sáng chói cùng được vặn lên một lúc. Cay mắt, Mel loảng choảng bò dậy.

Hắn thét lên một tiếng kinh hoàng:

— Valép!

Valép bằng xương bằng thịt đứng chống nạnh giữa nhà, khác nào một hung thần. Từ tay hắn toé ra chất thép lành lạnh của khẩu Colt Super, loại 38 tự động. Tinh mang của Mel không khác tinh mang con vật trong lò sát sinh trước loại súng lục đáng sợ này, và dưới bàn tay thần xạ của Valép

Chưa bao giờ Mel thấy Valép dữ tợn đến thế. Mắt Valép chỉ còn trống trăng, miệng mím chặt, da mặt run rẩy. Mặt xác chết ướp dầu thơm trong cõi mộ Ai cập cũng không thể tạo ra một ánh tượng gồm ghiếc và kinh khủng hơn.

Valép buông ra câu hỏi lạnh lùng:

— Mel, may phản tao nra không?

Trong một phần giây đồng hồ, Mel nhởn lại vai trò của Li Huê. Thị ra nàng là tay sai trung thành của Valép. Không tin Mel, Valép đã bố trí cho hắn tăng tịu với Li Huê để dễ kiểm soát. Từ lâu Mel nằm trong vòng vây kiên cố của con cáo già Valép mà cứ tưởng lầm một cách ngây thơ là

được tự do. Hồi này, nếu hắn lưu lại khách sạn Bay View thì đâu đến nỗi?

Li Huê khoác cái áo ngủ bằng vải dày lên tấm thân lõa lồ. Mel nghiến răng tức tối. À vú nữ cố ý choàng áo voan mỏng dính để tiếp hắn, cốt làm hắn mê mệt, hầu thi hành độc thủ.

Li Huê lẳng lặng lại ngồi ở sa lông, rót rượu uống, không lưu tâm đến Valép. Valép khen ngợi:

— Em giỏi lắm! Không có em thì thắng phản bội này đã thoát khỏi tay ta.

Nàng ngược cặp mắt sáng ngời nhìn Valép. Mel gầm to:

— À ra chúng mà là nhân tình của nhau?

Li Huê đáp:

— Nay giờ, anh mới biết ư? Chậm quá rồi, anh ạ. Tưởng tôi cần cho anh biết vú nữ Li Huê không phải là á giang hồ thông thường, mà là nhân viên trọng yếu của tình báo Nam tư tại Phi luật Tân. Nghĩa là cũng như anh. Duy khác một điều là Li Huê được thương cắp tin cậy hơn anh, và được cử ra để theo dõi tư tưởng, hành động của anh.

Mel xám mặt mày. Trong đời, hắn thường tự hào sáng suốt, ngờ đâu hắn lại thua trí một người đàn bà yếu đuối, người mà hắn đặt vào biết bao nhiêu thiện cảm và hò hẹn say sưa. Hắn bỗng hối hận vì không mang viên thuốc độc xy-a-nuya trong mình. Nếu có, trong nháy mắt, hắn có thể thảm nhiên vĩnh biệt cõi sống, khỏi phải ở lại chứng kiến cảnh đời đen bạc.

Hắn thở dài nói với Valép:

— Giờ ông là kẻ thắng. Ông còn đợi gì mà chưa bắn cho tôi một phát?

Valép cắt súng vào túi dưới nách:

— Sốt ruột thế? Không kiên nhẫn một chút được sao? Phản bội, tất bị xử tử, việc này ta không cần bàn cãi nữa. Nhưng nếu anh muốn chết đi, mà gia đình không bị liên lụy, mà tai tiếng không bị thương tổn thì anh phải thành thật khai hết những điều anh tiết lộ với bọn già đieber Nam Việt.

Mel đáp không hề sợ sệt:

— Vô ích. Tôi không hé răng nửa lời đâu. Sau này, anh muốn hành hạ gia đình tôi ở Nam tư, cách nào tùy ý. Tôi còn sống, có công ăn việc làm hắn hỏi mà chưa cứu mang nỗi gia đình, thì chết cũng chẳng thiệt. Nhưng Valép ơi? Anh đừng kiêu hãnh với. Tôi đã cho họ biết hết về anh. Sớm muộn, họ sẽ tặng anh một bì dan. Chết đi, tôi sẽ thành quỷ, quấy rối lương tâm anh trọn đời.

Li Huê ném ly pha lê xuống sàn gạch vỡ toang:

— Ha, ha, anh định làm ma đè dọa tôi, phải không?

Nói doan, nàng lôi ra bằng thép xanh, thuộc cỡ 6, 65 dành riêng cho phụ nữ. Nàng nhắm giữa ngực Mel nở luôn ba phát.

Valép dứt tay túi quần, dáng diệu khoan thai như người dạo mát. Trúng tim, Mel ngã xuống, chết không kịp trối. Đợi nạn nhân gục còng queo

trên đất. Valép — điếu thuốc cắn chặt trên môi — mở tủ áo Li Huê, lấy ra một cái máy ảnh. Đây là loại máy chụp hình, chưa săn một bộ phận in liền phim ra ảnh trên giấy.

Valép chụp xác nạn nhân, đoạn chờ ảnh được in ra mới tháo phía sau máy, xé tấm ảnh còn ướt, cho vào một cái phong bì. Li Huê bung một ly huýt kỵ cho Valép :

— Uống một hớp cho đỡ mệt, đi anh. Còn xác Mel, anh mang đi được không ?

Nhìn đồng hồ, Mel đáp :

— Sợ không kịp. Anh phải về khu Sora ngay bây giờ. Có lẽ người ta đang chờ anh.

— Người ta là ai ?

— Là mấy người bạn mới của Mel. Họ chắc diện đầu khi nghe tin Mel thiệt mạng. Rồi cũng chẳng sao, phải không em ?

— Em luôn luôn tin anh toàn thắng.

Valép đặt một nụ hôn nồng nàn lên tóc nàng. Rồi hắn mở cửa lách ra vườn. Trong phòng, còn trơ lại Li Huê và thi thể của Mel ướt sũng máu đào. Hèm rằng nạn nhân hé ra, như tum tím cười. Li Huê mở nút chai huýt kỵ mới, rót đầy hai cốc, và nâng lên miệng, kèm theo lời mời ngọt ngào nghẽ :

— Mời anh Mel của em cạn ly rượu hợp cắn. Tình yêu vạn tuế, vạn tuế !

Ly rượu đầy ắp, nàng chỉ uống một hơi hết sạch. Rồi nàng bung ly thứ hai lại phía Mel nằm chết, giơ ngang mày làm bầm :

— Ô, Mel của em không uống ư ? Phải uống cho vui chứ !

Vừa nói, nàng vừa nghiêng cốc, rót xuống giữa mặt xác chết. Mel nằm ngửa, mắt mờ trừng trừng, một chân co lên. Chợt nhớ ra, Li Huê dày cho thi thể nằm xấp, rồi móc cái bóp phoi dày cộm trong túi quần sau.

Nàng reo lên một tiếng khoái trá. Tiền trong ví đêm được một ngàn pesó. Mân mén xấp giấy bạc trong tay, nàng nói một mình :

— Một ngàn pesó, một ngàn pesó ! Thế mà Valép không biết !

• • • • • • • • • • • • • • • •

Như người bạn thân lâu ngày gặp lại, Valép đón đà bắt tay Văn Bình :

— Xin lỗi. Tôi bạn chút việc nên về chậm.

Văn Bình thầm khen tài đóng kịch tuyệt khéo của Valép. Cái bắt tay của hắn đậm đà đến nỗi không ai ngờ hắn vừa thả con bẹt-gie sờ-ode tại khách sạn Manila dè ám hại Văn Bình, dùng súng hăm dọa Lê Diệp và khạc dạn tiêu liên vào xe hơi chở hai người.

Văn Bình bèn nói :

— Hân hạnh được quen anh. May mà băng đạn của anh chỉ trúng cửa xe, nếu không làm gì có cuộc gặp gỡ thiện này, anh nhỉ ?

Câu nói mát của chàng làm Valép mỉm cười :

— Chuyện ! Hồi tối khác, bây giờ khác Hồi tối, chúng ta là đối thủ. Bây giờ, chúng ta là đồng minh.

Lê Diệp châm ngòi tấn công :

— Nhưng anh có chắc chúng tôi chịu liên kết với anh không ?

Valép đáp, giọng tự tin :

— Chắc. Nếu còn nghi ngờ, tôi bố trí cuộc giáp mặt này làm gì. Nhưng thôi, tôi không muốn nháy dề bằng những lời nói khách sáo và hờn mát. Tôi muốn thành thật với các anh. Hồi tôi, quả thật tôi muốn loại trừ các anh. Đó là chuyện dĩ nhiên, vì ở vào địa vị tôi, các anh sẽ cảm thấy sự bức bối của một người mất bao công lao dần xếp bị phỏng tay trên. Tuy nhiên, khi các anh mang Mel đi, tôi phải thay đổi thái độ. Tôi không được phép coi các anh là cừu địch nữa. Vì như vậy lực lượng sẽ bị phân tán. Urê chỉ mong có thể. Mất Mel là một thiệt hại lớn cho tôi. Hắn cộng tác với tôi từ lâu, và biết khá nhiều. Bị sa vào tay các anh, hắn phải ưng khai một số bí mật. Tôi biết hẳn định trả cờ, nên càng tin hắn sẽ lập công với các anh để lấy tiền thưởng và giấy tờ trốn ra ngoài quốc. Và nhất định hắn phải cho các anh biết chỗ ở của tôi. Tương kế, tựu kế, mất Mel là dở, mà thành ra hay. Nhờ hắn, tôi có thể nối lại liên lạc với các anh. Tôi đoán không sai : bằng chứng là các anh đã tới đây tìm tôi.

Văn Bình nói :

— Anh chưa nên lạc quan vội. Vì tất chúng tôi chấp nhận đề nghị của anh.

Valép đáp :

— Tôi cả quyết các anh sẽ nhận lời. Họp sức

## TỪ CHIỀN NGOÀI KHƠI

với tôi, các anh lợi nhiều hơn hại. Trong công việc chúng ta đang theo dõi, có nhiều chi tiết quan trọng các anh chưa thấu đáo.

— Chẳng hạn ?

— Đơn cử một ví dụ cụ thể : vụ tai nạn trên không phận Mani. Nhận tai nạn này, các anh mới phảng ra đầu mối và dính vào nội vụ. Còn chúng tôi, chúng tôi đã biết trước. Chúng tôi đã biết trước trong chiếc phi cơ thương mài có Cáclôt, nhân viên giao liên R.U. nên bố trí cho Ramiré đánh lạc đường bay của hoa tiêu Vitô và gày ra tai nạn.

— Mưu kế của các anh tàn nhẫn lắm ! Chỉ vì một Cáclôt mà các anh nỡ coi khinh mạng sống của mấy chục con người.

— Trước khi làm, tôi đã suy tính kỹ càng. Vạn nhất chiếc phi cơ thương mài vỡ nát, gần trăm người sẽ chết, song nếu Cáclôt con sống và lọt vào tay bọn Huk số người chết có thể lên tới hàng vạn, và sự thiệt hại vật chất sẽ lan rộng tới một quốc gia, một lục địa nữa. À, tôi bước ra ngoài dề mất rồi. Xin phép các anh nhắc lại ý kiến hồi nãy : đó là chúng tôi đã biết nhiều điều các anh chưa biết.

— Dầu sao tôi cũng chưa thè chắp thuận để nghị của anh.

— Nhưng nếu tôi giúp các anh tìm ra cô Rosita ?

— Anh hãy giúp chúng tôi đi dã. Khi nào cô Rosita được tự do, chúng ta bàn lại chuyện này cũng chưa muộn.

— Không được. Chúng ta cần hợp tác với nhau ngay bây giờ, hoặc không bao giờ nữa hết.

— Anh đừng quên chúng tôi có phương pháp bắt anh cứu cô Rôsita. Chẳng hạn, dùng Mel...

— Các anh định đòi Mel lấy cô Rôsita phải không?

— Có thể như vậy. Song chúng tôi đã cam kết với hắn rồi. Dù với giá nào, chúng tôi cũng phải giúp hắn rời khỏi nơi này. Thà rằng chúng tôi hy sinh cô Rôsita.

Chẳng nói, chẳng rääng, Valép đưa cái phong bì đựng tấm ảnh chụp Mel năm sóng sượt trên đất cho Văn Bình. Văn Bình chỉ chớp mắt một cái nhẹ để biếu lô sự xúc động rồi trở lại bình thản như thường. Valép cười mỉm :

— Các anh thấy chưa? Giả sử các anh muốn đòi, hắn cũng không còn nữa.

Lê Diệp gắt to :

— Như vậy càng không thể hợp tác được. Vì phỏng anh thật tâm cộng lực với chúng tôi, anh đã không giết Mel trong khi chúng tôi đến đây tìm anh.

Valép, giọng từ tốn :

— Hết trong tờ chức diệp báo Nam Việt có kẻ phản bội, các anh sẽ có thái độ nào? Tất nhiên phải giết. Tôi không thể tha hắn, vì hắn đã cố tình phản bội tờ chức. Các anh là đồng minh của tôi, song chỉ là đồng minh trong vụ này, còn nói rộng ra, mỗi tờ chức theo một lý tưởng, một tầm hoạt động riêng biệt và tương phản. Đầu sao,

chúng tôi cũng là đảng viên Cộng sản. Và các anh là người chống Cộng sản. Chẳng chóng thì chày, chúng ta sẽ đụng nhau trên trường diệp báo quốc tế. Tồ chức của tôi ở đây rất lớn. Nếu Mel rơi vào tay các anh, thi công lao của tôi trong bao năm sẽ tan thành khói. Các anh sẽ báo cho Công an Phì biết để triệt hạ chúng tôi.

Văn Bình riết cợt :

— Anh thông minh ghê! Giám đốc trú sứ có khác.

Valép không đòi sắc diện :

— Lẽ ra, các anh nên cảm ơn tôi mới đúng. Thát thế, tôi giết Mel để các anh khỏi phải giết hắn sau này. Các anh lo liệu tiền bạc và giấy tờ cho hắn rời Mani, điều đó không có nghĩa là các anh sẽ trọng dụng hắn suốt đời. Mùi chanh vắt kiệt nước phải vứt vào thùng rác. Khai thác xong, các anh phải bỏ rơi hắn.

Không phải vì các anh tàn nhẫn, bội hứa, mà vì điều kiện an ninh tối thiểu. Các anh phải bỏ rơi hắn để bảo vệ bí mật. Và có thể các anh phải thủ tiêu hắn. Phải không, hai bạn đồng nghiệp?

Lê Diệp nhún vai :

— Có lẽ.

Valép xoa bàn tay :

— Vậy chúng mình có thể hợp tác thiện với nhau.

Văn Bình gạt đi :

— Theo lời anh, sự hợp tác sẽ mang lại cho chúng tôi nhiều lợi ích. Tuy nhiên, sau nửa giờ